



ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

N° albarán : 80450510
Del/Note Nb: 80450510
Fecha Exp : 05.02.2019
Del. Date : 05.02.2019

Destino / To
Cliente : Magna PT S.p.A.
Customer: Magna PT S.p.A.
Dirección: Via dei Ciclamini, 4
Del. address: Via dei Ciclamini, 4

Proveedor / Supplier
Código: 91000014
Dirección: Polígono Kataide
Address: Polígono Kataide
Ciudad: Mondragon 20500
City: Mondragon 20500
País: España
Country: España

Transportista/Carrier Transport number:255202
Razón social: 180246 419
Short name: 500 899 6560
Matrícula: 500 899 6560
Plate Nb: 500 899 6560
Remolque: 500 899 6560
Remoc. plate: 500 899 6560
Unidad transporte: Transp. ind.p. carr.
Del Unit: Transp. ind.p. carr.

Planta : Modugno Bari 70026
Center : Italia
Puerta de descarga: 70026
Unloading point : 70026
Puesto de consumo : 14249
Point of consumption : 14249

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad		Unidad	Embalaje		Bultos	Etiqueta	Cant/Bul	N° Pedido	Rec.
		Quantity	Delivered		Envelope	Reference		Label			
2510311860	CARTER EMBRAGUE 251031	600		PZA	TBA-501494		020	14301203/14301222	30	550003986401	
					TBA-501712		120				
Peso neto total : 6.522		Total net weight :		Peso bruto total : 7.806		Total brut weight :		N° total de palets o contenedores: 020		Total Nb of pallets or containers:	

KUEHNENAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: 600
Quantità effettiva:
Tipo imballaggio: 20
Quantità imballi: 20
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ NO
Data controllo: 09/02/2019
Firma

Observaciones:
Comments:

El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final.
Responsability for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.

Proveedor / Supplier	Recepción / Receiver	Almacén / Warehouse	Transportista / Carrier
SIGNED BY ROMAN MARI COORENA F. J. Fagor Ederlan S. Coop.			

Nº DOCS	DISPO	PALETTENTAUSSCH
201906361	Maksym Neih	

2018_57124

Kyshehuk
PL2284 1900 1300
TRANSPORTE
HEGELMANNM.P. 80450508
80450510

POLAND

HEGELMANN TRANSPORTE Sp. z o.o. | ul. Kucelińska 22, 42-207 Częstochowa, Poland | NIP: PL5732832688 | Tel.: +48 343 444 905 | Fax: +48 343 444 906

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Nadawca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Fagor Ederlan Coop. E. Torrebaso Pasealekua, 7 20540 - ESKORTATZA (Gipuzkoa) NIF: ESF-20025292		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)		LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Ce transport est soumis, notwithstanding toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)	
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Odbiorca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Rogma PT Sp. A Rodrigo Bafi 70026 Italia		16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Przewoźnik (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) HEGELMANN POLAND Hegelmänn Transporte Sp. z o.o. ul. Kucelińska 22, 42-207 Częstochowa, Poland Tel: +48 34 3444 905 Fax: +48 34 3444 906 NIP PL5732832688 www.hegelmänn.pl			
3 Auslieferungsort des Gutes Miejsce przeznaczenia (miejscowość, kraj) Ort/Lieu/Город Rodrigo Bafi 70026 Land/Pays/Страна Italia		17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Kolejni przewoźnicy (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Последующий перевозчик			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Miejsce i data załadowania (miejscowość, kraj, data) Ort/Lieu/Город Arrasate 20500 Land/Pays/Страна ESP. Datum/Data/Дата 2019/02/05		18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Zastrzeżenia i uwagi przewoźnika		Réserves et observations du transporteur Возражения и заметки перевозчика	
5 Beigefügte Dokumente Załączone dokumenty 80450508 80450510		8 Art. der Verpackung Mode d'emballage Sposób opakowania Typ opakowania		9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Rodzaj towaru Наименование	
6 Kennzeichen und Nummern Marques et numéros Cechy i numery Номер груза		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis Ilość sztuk Количество		10 Statistiknummer No statistique Nr statystyczny Статистика №	
11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg Waga brutto w kg		12 Umfang m³ Cubage m³ Objętość w m³		13 Rückstellung Oplata	
14 Rückstellung Oplata		15 Frachtzahlungsanweisungen Postanowienia dotyczące przewoźnego			
19 Europalettentausch Обмен Евро-паллет Andere Другой вид паллет		20 Leergut an Absender übergeben Зврот палет do nadawcy Паллеты/тару от отправителя передать		21 Leergut an Absender erhalten Pallety od nadawcy otrzymał Паллеты/тару от отправителя получил	
22 Leergut an Empfänger übergeben Zvrot pалet do odbiorcy Паллеты/тару от получателя передать		23 Leergut an Empfänger erhalten Pallety od odbiorcy otrzymał Паллеты/тару от получателя получил		24 Güter empfangen / Réception des marchandises Przejęcie przemyano / Odbiór towaru	
25 Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen Informacja o rachunku taryfowym z przelazami granic		26 Berechnung des Beförderungsentgelts Fracht pł, Gewicht In kg Taryfowa stawka Sonderabmachung Güterarten Ważność Beförderungsentgelt		27 Vertragspartner des Frachtführers ist - keli - Hilfs- gewartreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs.	
28 Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre de l'expéditeur / Podpis i stempel nadawcy Podpis i pieczęć nadawcy		29 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur Podpis i stempel przewoźnika / Podpis i pieczęć wódnika		30 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire Podpis i stempel odbiorcy / Podpis i pieczęć pólucyтеля	
31 Anhang № przyczepy		32 Anhang № przyczepy		33 Anhang № przyczepy	
34 Anhang № przyczepy		35 Anhang № przyczepy		36 Anhang № przyczepy	
37 Anhang № przyczepy		38 Anhang № przyczepy		39 Anhang № przyczepy	
40 Anhang № przyczepy		41 Anhang № przyczepy		42 Anhang № przyczepy	
43 Anhang № przyczepy		44 Anhang № przyczepy		45 Anhang № przyczepy	
46 Anhang № przyczepy		47 Anhang № przyczepy		48 Anhang № przyczepy	
49 Anhang № przyczepy		50 Anhang № przyczepy		51 Anhang № przyczepy	
52 Anhang № przyczepy		53 Anhang № przyczepy		54 Anhang № przyczepy	
55 Anhang № przyczepy		56 Anhang № przyczepy		57 Anhang № przyczepy	
58 Anhang № przyczepy		59 Anhang № przyczepy		60 Anhang № przyczepy	
61 Anhang № przyczepy		62 Anhang № przyczepy		63 Anhang № przyczepy	
64 Anhang № przyczepy		65 Anhang № przyczepy		66 Anhang № przyczepy	
67 Anhang № przyczepy		68 Anhang № przyczepy		69 Anhang № przyczepy	
70 Anhang № przyczepy		71 Anhang № przyczepy		72 Anhang № przyczepy	
73 Anhang № przyczepy		74 Anhang № przyczepy		75 Anhang № przyczepy	
76 Anhang № przyczepy		77 Anhang № przyczepy		78 Anhang № przyczepy	
79 Anhang № przyczepy		80 Anhang № przyczepy		81 Anhang № przyczepy	
82 Anhang № przyczepy		83 Anhang № przyczepy		84 Anhang № przyczepy	
85 Anhang № przyczepy		86 Anhang № przyczepy		87 Anhang № przyczepy	
88 Anhang № przyczepy		89 Anhang № przyczepy		90 Anhang № przyczepy	
91 Anhang № przyczepy		92 Anhang № przyczepy		93 Anhang № przyczepy	
94 Anhang № przyczepy		95 Anhang № przyczepy		96 Anhang № przyczepy	
97 Anhang № przyczepy		98 Anhang № przyczepy		99 Anhang № przyczepy	
100 Anhang № przyczepy		101 Anhang № przyczepy		102 Anhang № przyczepy	
103 Anhang № przyczepy		104 Anhang № przyczepy		105 Anhang № przyczepy	
106 Anhang № przyczepy		107 Anhang № przyczepy		108 Anhang № przyczepy	
109 Anhang № przyczepy		110 Anhang № przyczepy		111 Anhang № przyczepy	
112 Anhang № przyczepy		113 Anhang № przyczepy		114 Anhang № przyczepy	
115 Anhang № przyczepy		116 Anhang № przyczepy		117 Anhang № przyczepy	
118 Anhang № przyczepy		119 Anhang № przyczepy		120 Anhang № przyczepy	
121 Anhang № przyczepy		122 Anhang № przyczepy		123 Anhang № przyczepy	
124 Anhang № przyczepy		125 Anhang № przyczepy		126 Anhang № przyczepy	
127 Anhang № przyczepy		128 Anhang № przyczepy		129 Anhang № przyczepy	
130 Anhang № przyczepy		131 Anhang № przyczepy		132 Anhang № przyczepy	
133 Anhang № przyczepy		134 Anhang № przyczepy		135 Anhang № przyczepy	
136 Anhang № przyczepy		137 Anhang № przyczepy		138 Anhang № przyczepy	
139 Anhang № przyczepy		140 Anhang № przyczepy		141 Anhang № przyczepy	
142 Anhang № przyczepy		143 Anhang № przyczepy		144 Anhang № przyczepy	
145 Anhang № przyczepy		146 Anhang № przyczepy		147 Anhang № przyczepy	
148 Anhang № przyczepy		149 Anhang № przyczepy		150 Anhang № przyczepy	
151 Anhang № przyczepy		152 Anhang № przyczepy		153 Anhang № przyczepy	
154 Anhang № przyczepy		155 Anhang № przyczepy		156 Anhang № przyczepy	
157 Anhang № przyczepy		158 Anhang № przyczepy		159 Anhang № przyczepy	
160 Anhang № przyczepy		161 Anhang № przyczepy		162 Anhang № przyczepy	
163 Anhang № przyczepy		164 Anhang № przyczepy		165 Anhang № przyczepy	
166 Anhang № przyczepy		167 Anhang № przyczepy		168 Anhang № przyczepy	
169 Anhang № przyczepy		170 Anhang № przyczepy		171 Anhang № przyczepy	
172 Anhang № przyczepy		173 Anhang № przyczepy		174 Anhang № przyczepy	
175 Anhang № przyczepy		176 Anhang № przyczepy		177 Anhang № przyczepy	
178 Anhang № przyczepy		179 Anhang № przyczepy		180 Anhang № przyczepy	
181 Anhang № przyczepy		182 Anhang № przyczepy		183 Anhang № przyczepy	
184 Anhang № przyczepy		185 Anhang № przyczepy		186 Anhang № przyczepy	
187 Anhang № przyczepy		188 Anhang № przyczepy		189 Anhang № przyczepy	
190 Anhang № przyczepy		191 Anhang № przyczepy		192 Anhang № przyczepy	
193 Anhang № przyczepy		194 Anhang № przyczepy		195 Anhang № przyczepy	
196 Anhang № przyczepy		197 Anhang № przyczepy		198 Anhang № przyczepy	
199 Anhang № przyczepy		200 Anhang № przyczepy		201 Anhang № przyczepy	
202 Anhang № przyczepy		203 Anhang № przyczepy		204 Anhang № przyczepy	
205 Anhang № przyczepy		206 Anhang № przyczepy		207 Anhang № przyczepy	
208 Anhang № przyczepy		209 Anhang № przyczepy		210 Anhang № przyczepy	
211 Anhang № przyczepy		212 Anhang № przyczepy		213 Anhang № przyczepy	
214 Anhang № przyczepy		215 Anhang № przyczepy		216 Anhang № przyczepy	
217 Anhang № przyczepy		218 Anhang № przyczepy		219 Anhang № przyczepy	
220 Anhang № przyczepy		221 Anhang № przyczepy		222 Anhang № przyczepy	
223 Anhang № przyczepy		224 Anhang № przyczepy		225 Anhang № przyczepy	
226 Anhang № przyczepy		227 Anhang № przyczepy		228 Anhang № przyczepy	
229 Anhang № przyczepy		230 Anhang № przyczepy		231 Anhang № przyczepy	
232 Anhang № przyczepy		233 Anhang № przyczepy		234 Anhang № przyczepy	
235 Anhang № przyczepy		236 Anhang № przyczepy		237 Anhang № przyczepy	
238 Anhang № przyczepy		239 Anhang № przyczepy		240 Anhang № przyczepy	
241 Anhang № przyczepy		242 Anhang № przyczepy		243 Anhang № przyczepy	
244 Anhang № przyczepy		245 Anhang № przyczepy		246 Anhang № przyczepy	
247 Anhang № przyczepy		248 Anhang № przyczepy		249 Anhang № przyczepy	
250 Anhang № przyczepy		251 Anhang № przyczepy		252 Anhang № przyczepy	
253 Anhang № przyczepy		254 Anhang № przyczepy		255 Anhang № przyczepy	
256 Anhang № przyczepy		257 Anhang № przyczepy		258 Anhang № przyczepy	
259 Anhang № przyczepy		260 Anhang № przyczepy		261 Anhang № przyczepy	
262 Anhang № przyczepy		263 Anhang № przyczepy		264 Anhang № przyczepy	
265 Anhang № przyczepy		266 Anhang № przyczepy		267 Anhang № przyczepy	
268 Anhang № przyczepy		269 Anhang № przyczepy		270 Anhang № przyczepy	
271 Anhang № przyczepy		272 Anhang № przyczepy		273 Anhang № przyczepy	
274 Anhang № przyczepy		275 Anhang № przyczepy		276 Anhang № przyczepy	
277 Anhang № przyczepy		278 Anhang № przyczepy		279 Anhang № przyczepy	
280 Anhang № przyczepy		281 Anhang № przyczepy		282 Anhang № przyczepy	
283 Anhang № przyczepy		284 Anhang № przyczepy		285 Anhang № przyczepy	
286 Anhang № przyczepy		287 Anhang № przyczepy		288 Anhang № przyczepy	
289 Anhang № przyczepy		290 Anhang № przyczepy		291 Anhang № przyczepy	
292 Anhang № przyczepy		293 Anhang № przyczepy		294 Anhang № przyczepy	
295 Anhang № przyczepy		296 Anhang № przyczepy		297 Anhang № przyczepy	
298 Anhang № przyczepy		299 Anhang № przyczepy		300 Anhang № przyczepy	
301 Anhang № przyczepy		302 Anhang № przyczepy		303 Anhang № przyczepy	
304 Anhang № przyczepy		305 Anhang № przyczepy		306 Anhang № przyczepy	
307 Anhang № przyczepy		308 Anhang № przyczepy		309 Anhang № przyczepy	
310 Anhang № przyczepy		311 Anhang № przyczepy		312 Anhang № przyczepy	
313 Anhang № przyczepy		314 Anhang № przyczepy		315 Anhang № przyczepy	
316 Anhang № przyczepy		317 Anhang № przyczepy		318 Anhang № przyczepy	
319 Anhang № przyczepy		320 Anhang № przyczepy		321 Anhang № przyczepy	
322 Anhang № przyczepy		323 Anhang № przyczepy		324 Anhang № przyczepy	
325 Anhang № przyczepy		326 Anhang № przyczepy		327 Anhang № przyczepy	
328 Anhang № przyczepy		329 Anhang № przyczepy		330 Anhang № przyczepy	
331 Anhang № przyczepy		332 Anhang № przyczepy		333 Anhang № przyczepy	
334 Anhang № przyczepy		335 Anhang № przyczepy		336 Anhang № przyczepy	
337 Anhang № przyczepy		338 Anhang № przyczepy		339 Anhang № przyczepy	
340 Anhang № przyczepy		341 Anhang № przyczepy		342 Anhang № przyczepy	
343 Anhang № przyczepy		344 Anhang № przyczepy		345 Anhang № przyczepy	
346 Anhang № przyczepy		347 Anhang № przyczepy		348 Anhang № przyczepy	
349 Anhang № przyczepy		350 Anhang № przyczepy		351 Anhang № przyczepy	
352 Anhang № przyczepy		353 Anhang № przyczepy		354 Anhang № przyczepy	
355 Anhang № przyczepy		356 Anhang № przyczepy		357 Anhang № przyczepy	
358 Anhang № przyczepy		359 Anhang № przyczepy		360 Anhang № przyczepy	
361 Anhang № przyczepy		362 Anhang № przyczepy		363 Anhang № przyczepy	
364 Anhang № przyczepy		365 Anhang № przyczepy		366 Anhang № przyczepy	
367 Anhang № przyczepy		368 Anhang № przyczepy		369 Anhang № przyczepy	
370 Anhang № przyczepy		371 Anhang № przyczepy		372 Anhang № przyczepy	
373 Anhang № przyczepy		374 Anhang № przyczepy		375 Anhang № przyczepy	
376 Anhang № przyczepy		377 Anhang № przyczepy		378 Anhang № przyczepy	
379 Anhang № przyczepy		380 Anhang № przyczepy		381 Anhang № przyczepy	
382 Anhang № przyczepy		383 Anhang № przyczepy		384 Anhang № przyczepy	
385 Anhang № przyczepy		386 Anhang № przyczepy		387 Anhang № przyczepy	
388 Anhang № przyczepy		389 Anhang № przyczepy		390 Anhang № przyczepy	
391 Anhang № przyczepy		392 Anhang № przyczepy		393 Anhang № przyczepy	
394 Anhang № przyczepy		395 Anhang № przyczepy		396 Anhang № przyczepy	
397 Anhang № przyczepy		398 Anhang № przyczepy		399 Anhang № przyczepy	
400 Anhang № przyczepy		401 Anhang № przyczepy		402 Anhang № przyczepy	
403 Anhang № przyczepy		404 Anhang № przyczepy		405 Anhang № przyczepy	
406 Anhang № przyczepy		407 Anhang № przyczepy		408 Anhang № przyczepy	
409 Anhang № przyczepy		410 Anhang № przyczepy		411 Anhang № przyczepy	
412 Anhang № przyczepy		413 Anhang № przyczepy		414 Anhang № przyczepy	
415 Anhang № przyczepy		416 Anhang № przyczepy		417 Anhang № przyczepy	
418 Anhang № przyczepy		419 Anhang № przyczepy		420 Anhang № przyczepy	
421 Anhang № przyczepy		422 Anhang № przyczepy		423 Anhang № przyczepy	
424 Anhang № przyczepy		425 Anhang № przyczepy		426 Anhang № przyczepy	
427 Anhang № przyczepy		428 Anhang № przyczepy		429 Anhang № przyczepy	
430 Anhang № przyczepy		431 Anhang № przyczepy		432 Anhang № przyczepy	
433 Anhang № przyczepy		434 Anhang № przyczepy		<	